



DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DE GLENDALE

223 North Jackson St., Glendale California 91206-4380
Teléfono (818) 241-3111 Ext. 1215 Fax (818) 548-9041

OFICINA DEL
SUPERINTENDENTE

9 de marzo del 2017

Estimados Padres y Tutores,

El Reporte del Rendimiento del Estudiante del Distrito Escolar Unificado de Glendale (Boleta de Calificaciones) contiene información importante con respecto al progreso académico de su estudiante, así mismo como su esfuerzo, hábitos de estudio y expectativas para el comportamiento. La boleta de calificaciones (adjunta) sirve como herramienta para comunicar información específica sobre el progreso de su estudiante que le ayudará a supervisar y apoyar su educación.

Su estudiante ha recibido calificaciones de rendimiento académico basadas en los estándares en Artes del Lenguaje, Desarrollo del Idioma Inglés (ELD – si corresponde), Matemáticas, Historia/Ciencias Sociales y Ciencias.

4	El estudiante ha demostrado una <u>muy buena</u> comprensión y aplicación de los estándares (Ha dominado muchas habilidades y las aplica para crear y justificar soluciones para situaciones complejas)
3	El estudiante ha demostrado una comprensión y aplicación <u>adecuada de los estándares</u> (Ha dominado las habilidades y hace aplicación básica de las habilidades)
2	El estudiante ha demostrado comprensión y aplicación <u>parcial</u> de los estándares (Ha dominado las habilidades o una porción de éstas, pero no puede aplicarlas sin ayuda)
1	El estudiante ha demostrado una comprensión y aplicación <u>minima</u> de los estándares (No comprende las habilidades ni los conceptos enseñados)

Además, se han asignado calificaciones de esfuerzo para cada área de contenido. En Educación Física (PE), se han asignado calificaciones de esfuerzo por la Participación y el Comportamiento. Los estudiantes también reciben calificación por esfuerzo en Conocimiento Digital y Artes Dramáticas y Escénicas. Los estudiantes pueden obtener una “S” como “Satisface las Expectativas”, o una “N” por “Necesita Mejorar”, por esfuerzo, hábitos de estudio y expectativas del comportamiento.

Al reverso de la boleta de calificaciones de su estudiante puede encontrar más información, incluyendo definiciones y una clave de abreviación.

Por favor guarde esta boleta de calificaciones **pero firme y devuelva el sobre al maestro de su estudiante** como evidencia de que usted recibió la información. Por favor revise esta boleta cuidadosamente, hable con su estudiante, y comuníquese con el maestro de su estudiante si tiene alguna pregunta. La comunicación entre la casa y la escuela es un factor importante para el éxito de su estudiante en el salón de clases.

A nombre de la Junta de Educación, deseo agradecer su apoyo a la escuela y sus maestros mientras trabajamos juntos en preparar a su estudiante para el futuro.

Atentamente,

Winfred B. Roberson Jr.
Superintendente de las Escuelas

WR; pfi